

新聞紙第七千三百十八號

發行所星嘉坡乞納街門牌廿五號廿七號廿九號

電話六二六九

# 總匯新報

中華民國十九年十一月十四日 星期五

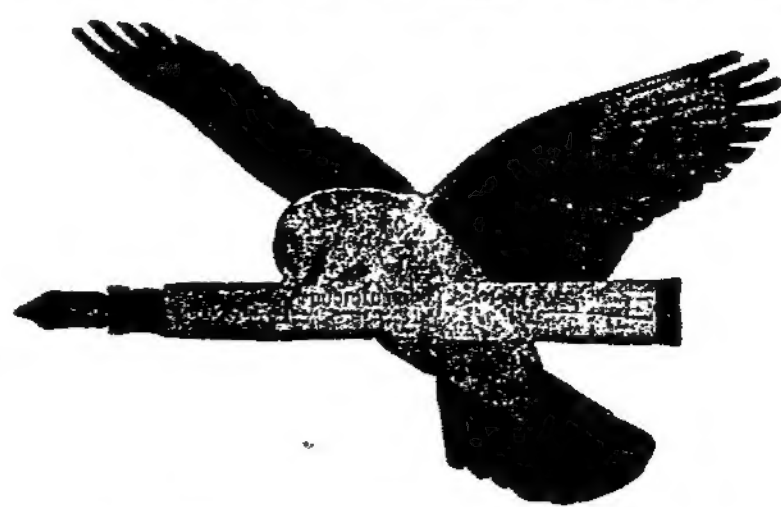
外埠郵費

每份一角

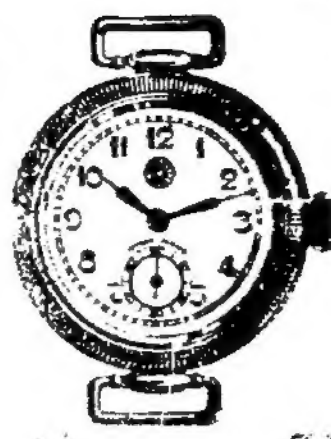
外埠郵費

Printed and Published by  
The Union Times Press Ltd.  
(Incorporated in Singapore.)  
No. 25-29 Club Street Singapore  
Telephone No. 6269  
Cable Address "Nanyang"

筆水墨加百名馳一第界世



人理精  
叻石廣安批發



羅士石金銀首飾

民國十九年四月十六日

行址 星嘉坡

行銀蓄儲業商民國  
(坡嘉星)  
司公限有  
(Incorporated in Singapore)

電話三三三

本行業務廣告

匯兌

凡滙上海天津及漢口收匯與滙香港廣州暨四鄉等處收匯或電滙無論大幫或零星一律歡迎所有電滙票滙或信滙均能格外克己交收敏捷

存款

凡來本行存款無論定期活期及來往皆可通融辦理交收妥速

儲蓄

普通儲蓄由二元起便可開儲蓄戶口儲蓄無論多少均可任便存支週息四厘按日計算

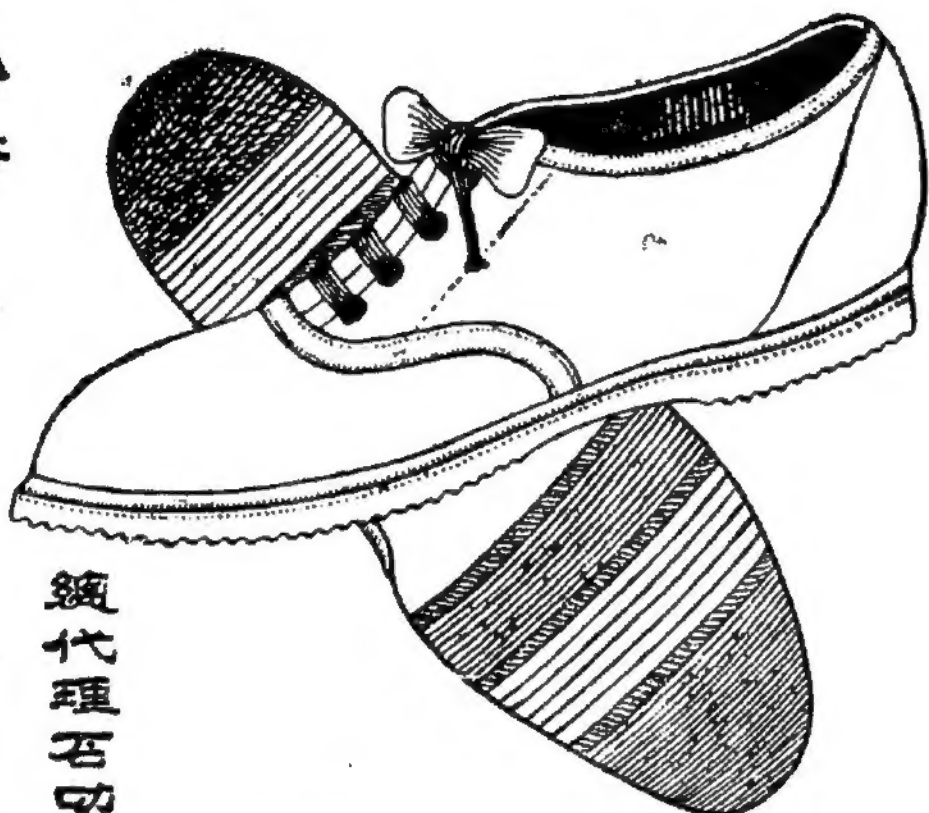
特別儲蓄有按月存款利上生利有存本支息有零存整提種種辦法均有規定列表一閱便悉詳細章程經已印就待送僑胞惠顧無任歡迎

董事

馬軒昂 鄭修文  
陳贊朋 黃肇基  
黃理燮 黃肇基

監督 黃肇基謹啓

廠膠樹強馮



愛國平等鞋

好面子 好底子 又漂亮 又便宜 大家啊 請購備

愛國公司啓

電話貳〇貳一號

Sole for Agents Fung Keong Hubber Mfg. Co., Canton  
Di Kwok Co. 132 Tanjong Pagar, Singapore.

民國十八年十一月十號

## 利華銀行有限公司

(INCORPORATED IN S. S.)

逕啓者本行實備雄厚資本開辦以來向蒙各界信任近更推廣營業於來往賬目貯蓄銀項定期或活期存款以及物業抵押等無不通暢辦理如荷惠顧請到本行經理處商酌極表歡迎

△茲將本行及董事部列左

資本原定 一千萬元

股份發出 三百二十萬零九千九百元

股份先收 一百六十萬零四千九百五十元

股東負擔 一百六十萬零四千九百五十元

董事部

余東旋君 (主席)  
陳文彬君  
何兆芹君  
邱海棠君 (經理)

本行司理李浩明謹啓

三光布，不脫色，論經濟，相宜極，既耐用，又時式，絨體觀，布價值，有此國貨不振興，說甚與人爭第一

香港三光布廠出品保證永不脫色雖穿至穿爛如無變色原銀奉回歡迎參觀及實地用猛烈漂粉泡驗以昭大信

各洋服店均有代售，各色布辦承索即寄，總代理小坡大馬路益泰布莊啓

民國十九年八月十八日

新到大帮新聞紙墨發售

快乾新聞墨 每罐銀一元二角

厚結新聞紙 每張四寸五寸五寸每打

雙面新聞紙 每張四寸五寸五寸每打

本報營業部啓



水力古之 其其獅獅 香馳味乃 最出標標 佳之嘗得 美名之飲 品品試嘗 的試嘗得 水八甜打 樣一角 價目大

同胞注意 提防假冒

廣東慎德堂 何照明藥局小兒八寶驚風散治小兒急慢驚風及一切病症確能百發百中萬試萬靈誠獨一無二之小兒救星也諸君惠顧請認明何照明字號方不為偽藥所誤廣東慎德堂 何照明婦科白鳳丸專治婦女一切隱病如白帶白淫氣虛血弱經期不調子宮寒冷久不受孕血崩血漏及胎前產後種種病症服之應效如神誠女界唯一之聖藥也各藥店均有代售

駐星支局設本坡牛車水大馬路一百四十三號 榮昌和藥行

中華民國十九年八月十一日

### 東廣和太普



解除花柳病的痛苦 花柳聖水 本號秘傳 中國藥料 化煉而成 遠年新起 諸病皆應 行銷中外 久已馳名 諸君惠顧 極表歡迎 每瓶一元 每打十元 各埠藥店均有代售 南洋總經理 朱有蘭 石叻代理會豐商店

本坡各藥店皆有代理

民國十九年九月十日



叻石  
總行發行興中街邊單  
四十八百六千二話電號本



請飲  
陳李濟

### 煙紅生奇羅吸請君諸

煙紅生奇羅



標商冊註  
叻石羅奇生  
中街廿七號  
電話三八五

SINGAPORE PHOTO CO.  
45-3 High Street, Singapore.

各種製電版原料應有盡有  
承印門大葛街五十五號及三三 電話六三八九

尺寸	價格
17" X 6"	60
17" X 8"	80
17" X 10"	100
17" X 12"	120
17" X 14"	140
17" X 16"	160
17" X 18"	180
17" X 20"	200
17" X 22"	220
17" X 24"	240
17" X 26"	260
17" X 28"	280
17" X 30"	300

大帮新到  
英國最上等製版網目

中華民國十九年十一月三日

農夫：「先生，你拿的鞋子，是不是國貨？」  
推銷員：「不錯，這是鐘標武靴，不怕水。」  
農夫：「我們耕田的時候，也可以穿鞋子麼？」  
推銷員：「耕田的時候，可以穿，不耕田的時候，當然要穿。」  
農夫：「好的，好的，你就留一對給我吧。」



最平每碼八占九占一角

新張大平賣

大馬路新張大平賣  
呢絨。布匹。絲綢。藥品。

### 四中全會開會情形

#### 蔣張意見不約而同

中委出席四中題名  
蔣介石發勸黨員書  
四中全會于昨晨八時開  
會。國民黨中央黨部執  
監兩部出席委員為蔣介  
石。張學良。胡漢民。  
戴季陶。何應欽。孫科。  
陳銘樞。葉楚傖。朱  
培德。吳鐵城。于右任。  
宋子文。何成濬。張

本報專電

### 加拉罕稱中國已照伯力協定各條件履行

昨日路透電訊稱。莫利科消息。加拉罕致函中國代表莫德惠。謂就東三省現狀而言。可云中國已照伯力協定各條件履行。故關於討論中東鐵路各具體問題之開端。已無障礙。相信中華民國。當能以成立中俄友誼關係。為基礎。接納復開談判之議云云。

夫糾紛經年之中俄會議。雖曾於上月十一日在莫斯科開幕。但尚未進行正式談判。而中俄會議破裂之消息。已傳遍寰宇。

厥後莫德惠氏致電外交部。宣稱中俄會議有重開希望。外部亦電命莫氏再留俄三月。俟俄方稍有覺悟。再與談判。已告破裂之中俄會議。又得綿延其不絕如縷之生命。

至於中俄會議所以糾紛經年。不能解決。俄方第一目標。無非在恢復中東鐵路時狀。吾謂所以達到開端而破裂。非無非俄方堅持我方承認恢復中東路現狀之伯力協定。

我方若承認伯力協定。則年來中俄糾紛。無異我方之無理起而與俄人收回中東路權而起。吾人目前已當痛論之。

茲者。俄方加拉罕氏有復開中俄談判之議。是否誠意。姑必不問。談判重開。要為我方所共願。斯則敢斷言者也。

惟加拉氏宣稱。中國已照伯力協定各條件履行云云。吾人則不能不知加拉氏此語之所指。蓋自簽訂伯力協定後。

加拉罕稱中國已照伯力協定各條件履行



### 大同濟眾水

經理處  
萬泰隆

新嘉坡水仙門大馬路一百一十五號斯新有限公司

唱片	廈門	吸收	用電
標商堡登與	社究研藥南江	許啓章	吳萍水
紀經啟	洪金水	吳深根	吳萍水
哈雙	哈雙	哈雙	哈雙



朱增隆當務委員，另設五審查委員會，即黨務審查委員會，政治審

氏謂吾輩國民黨員。須恪遵總理遺囑。努力奮鬥。並時念總理臨終和平奮圖救中國之言。求中國之自由平等。造成強有力之廉潔政府。張氏謂說。亦云須遵照中山先生遺囑遺訓。建設真正三民主義之國家。十二日下午國民黨中央黨部。設儺盛譙。歡迎張學良。中央執行委員監察委員及國府高級軍官。俱參加此盛譙。由胡漢民主席。席間胡客有演說。獎贊張學良信仰三民主義。努力於全國和平統一大業。張氏答詞。極為謙遜。並表示極願受中央黨部及國民政府之指導督責。

□ 各方政學何健  
□ 中央嚴密調查

旅京滬漢之湘人。攻擊何健。不遺餘力。在京滬滬各地發行種種指謫攻訐何健之刊物。謂何有縱匪害道。吞款自肥。諱敗飾功等罪。中央對於此事。已派人嚴密調查。

傳粵府確將改組  
 主席仍屬陳銘樞  
 廣東省政府改組消息。幾無宣傳。自  
 陳銘樞北上。古應芬南下而後。宣傳  
 此項消息者更不乏人。現傳廣東政府  
 確將改組。惟陳銘樞將仍任主席職  
 任。陳氏已致電廣州。謂俟四中全會  
 閉幕。即動身返粵。起程之期。大約  
 在本月二十日以後云。

廣州提燈紀念中山先生誕辰  
 第二航空隊昨晚方始抵廣州  
 廣州于中山先生誕辰。舉行隆重之紀  
 念典禮。代理主席林翼中氏為紀念大  
 會主席。並作長篇演說。晚間各學校  
 舉行提燈。表示紀念。情形極為熱鬧  
 。據最近消息。鄧粵銘率領第二航空  
 隊之飛機五架。并携同前在鄭州捕獲  
 之洛陽號飛機。于昨晚抵廣州。

派人赴鄭請求改鑄

石友三謁見于徐忠復・于十一日返閬  
河北軍部順德・

金賜與美亞士海船。有一人受傷。華買辦二人被擄去云云。目下尙無其他詳細消息。希倫都號可于今日下午

續接消息。希倫都號輪船于十一月十一日由汕頭啓程往暹羅之曼谷。船上載有艙客三百廿五人。海賊照通常方法。在汕頭假扮搭客登船。由匪首發出其約定信號。匪衆即行舉事。同時

日本有樹遇刺  
腹中彈受傷

東京電：日本首相濱口氏。今日乘火車前赴奧加殿馬場觀今日開始舉行之週年大操。途中遇一刺客開槍一响。中其腹部。第二彈未及發放。此刺客即被擒獲。

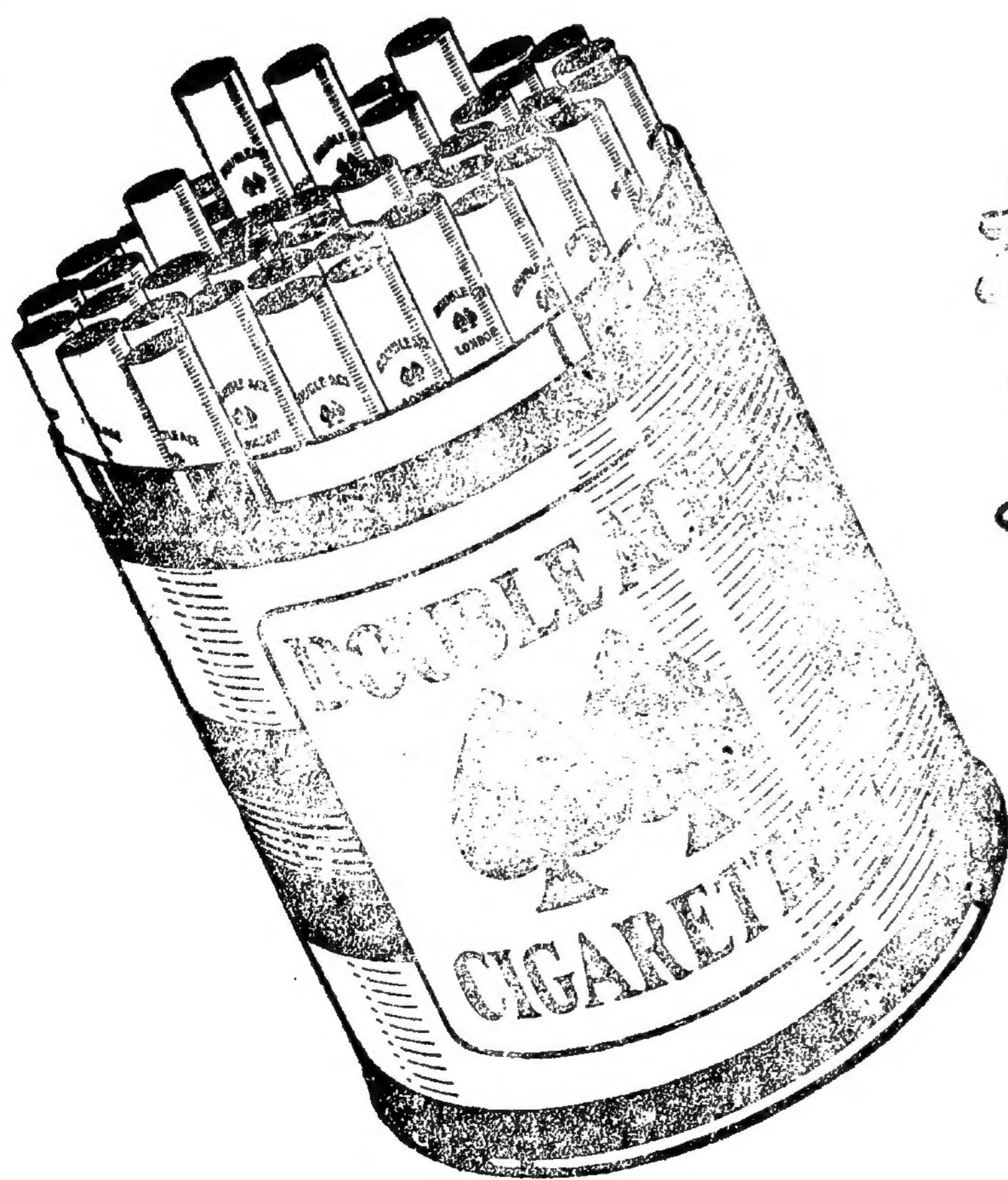
又電云：醫生察驗其傷痕後。宣稱濱口氏大有復原機會。據悉刺客名沙高也。現年二十三歲。爲反動派機關愛國公社人員。行刺動機。顯因彼相信現時經濟萎靡狀況。首相之經濟政策實負其責。醫生現取移注血液方法醫治濱口氏。聞係由其次子供給血液云。

今日  
路透

黃柳霜痛遭母喪

名聞全美之中國電影明星黃柳霜女士之生母沈黃氏。本日乘汽車出遊。途中與汽車相撞。沈黃氏受傷甚重。登時斃命。前日  
路透





教 我 吸 環 桃  
勝 惠 隆 情 多

來 自 美 國  
時 時 新 鮮



[illegible]











## 三)

△今日下午五時在崇正球場

## ●聚賭被罰

▲十一名被告各罰十元

有華人名、在小坡五馬路萬高崙街十二、三號屋內聚賭、被該區警長偵悉、率差多人前往圍捕、當場將有場賭徒十一名執獲、從席面拾得賭具外、另發現銀一元零四占、又從錢箱中拾得現銀一元二角三、於是將聚賭之罪名、控該十一人于案、昨午在廳署二堂研訊、結果、官判被告每名罰款十元、以儆將來。

▲內避巴示學不及

▲聞恐有性命之虞  
昨日下午三時許、有一華童年約十歲、甫行抵修米之律牛車水街口、某店前路之中、突如真來第五八八號紅色搭客巴士車、如飛駛過、該童一時閃避不及、當場被撞仆地、受傷甚重、該區醫署聞耗、立刻上前將該車司機華人某甲扣留、押返醫署入案、一面將該童送往中央醫院救治、聞傷勢過重、恐有性命之虞云、

我、目前曾在英屬殖民地

解出境、永不許重歸斯域、詎陳恩不畏法竟於近日潛踪回叻、不料爲探差偵悉、於本月七日在給庇住律被逮、隨被羈留、查驗確實、遂於昨午送官究辦、是日在二堂聽堂、官命押候理辦云。

國幼稚園募集基金委員會

代表孫文駒陳慕龍報告僑胞書

列位試想彼又要將這句話轉向兄弟說不。兄弟想到這裏來、所以心裏生出無限的悲痛、其悲痛的原因、就是吾們僑胞、如此這種思想的、到是一種錯誤、兄弟相信這種事由、在達者定不作如是觀的、列位不信、試觀吾國西北災情時、爲何吾們尙要主題捐助賑、不但吾們華僑、就是英美各國都還有相當的賑卹、以近論英國的紅花節、吾們華僑無論機關團體及個人、還有相當的捐贈、以此足證人類上是著應本互助的精神的、何況馬來半島吾們華僑的教育、所以兄弟說不但馬來華僑的教育不能分開、就是吾們全國的教育、還須吾人肩負這個責任其促進和實現的、因

100-443887-1000

香港  
汕頭  
厦門

同僑們有欲配寶買座者  
請即移玉接洽無任歡迎

水仙門馬路門牌一百五十一號  
電話三九二三號  
民國十七年十月三十日

同胞僑

注 呀

意

業

啟

夏竦誤配



中華

千金、文虎比朝夕親自到校、在風日之下、督工建設、費時數月、常董事會議時、文虎復提議增建宿舍及教室、事方在計劃中、忽有怡和軒某友密告

古今圖書集成

數當選第一名、復於五月廿二日繕函聲明、不任下屆董事、是文虎之但知努勞、不名不義、不貪權力、實可得同儕之共諒也、至於路門敬築已竣、寫真姓名、亦無非以門係個人指責建築、監督巡視、煞費苦心、敬築成見、聊表敬意、此外別無他用心、假如書寫不當、應改應移、亦無堅執成見、恥中情形、俱詳五月二十九日文虎在各報所發表啓事中、文虎任內、一切措施、未嘗有任何董事、表示反對、其時雖有湯粹藩等聯名登報、播弄是非、董事以湯等爲局外人、亦均置之不理、文虎身任總理、在職權以內、捐資設事中、以未動用華中公款、自無事事開會通過之必要、董事部亦未認爲不合、施、并未動用華中公款、自無事事開會通過之必要、董事部亦未認爲不合、均有極誠懇之挽留、則度當選、得票最多、兩次堅辭、董事會及教職員學生、文虎於辭職之後、再度當選、則度衆望、亦可證也、查文虎任職以前、學生僅百餘人、負責者處置不善、遂致風潮、至於停辦、文虎任內、學生有三百餘人、尙無意外發生、文虎不敢言功、亦可告無罪矣、不料繼任董事陳

# 大事告同胞

君嘉庚等、懷挾意見、竟依據湯祥藩君之來訊、召集所謂贊助人大會、父子兄弟、兒女親家、集處一堂、自舉主席、自付表決、通過將路門碼頭移去之議案、夫名字移去、其事極小、文虎在華中總理任內、兩年之間、耗費數萬、未嘗有任何弊端隨之遺留、區區路門所賜一牌、何值輒惜、記當相捐、軒俱樂部諸置屋宇、文虎出款獨多、當時皆聲明屋業契紙不必置文名姓、則文虎之所以難名、湯祥藩君於開會時、謂路門建設、有礙車馬往來、幼稚至此、不值一笑、陳嘉庚君則謂華中建設、極不完備、如水喉等等、均不裝設、建築校門、好像衣服隱匿之女子頭上插以鮮花云云、殊為不照事實、即以水喉而論、在幾月之前、陳君亦捐資一百二十餘元、添設水喉、何得謂無設置、陳君不據事實、信口亂說、亦實見其身分、

又林君義順號稱僑界先進、是日亦兼任主席、大賈氣力、不知中華俱樂部門口、高懸銅牌、大書中西文林義順敬贈字樣、於義何取、林君亦嘗反已、一思否、林陳諸君均僑界實業大家、當地大議紳、辦理公共事業、歷有年所、對公共事業之措置、苟有不愜、儘可加以指教、必如是小題大做、呼召家人朋黨、羣實舉至、少長咸集、以議決一漠不相干之案、亦何所見之不廣乎、記昔年華中、買賣地皮、因種種關係、虧損鉅萬、未聞林陳諸君、召集一次贊助人大會、其後因校務處設不善、大鬧風潮、學校停辦、亦未聞陳林諸君、召集一次贊助人大會、又現在華中經濟困難、學校停辦、亦未聞陳林諸君、竟公開演說、實行借債政策、亦未嘗取得所謂贊助人大會之同意、輕便而重此、諸君之為公為私、僑界明眼人常能為黑白之分矣、文虎在任職華中、雖僅兩年、物質精神、犧牲極大、其結果則徒為後任者呼召親朋設詞攻擊之具、而假令世間尚有的是非、竊自僑界明達之士、必有相當之公論也、至於文虎個人對於陳林諸君、此種舉動之有何作用、將謹遵先人遺命、確守厚道、不願輕加揣測、惟望社會上有熱心教育之名者、將諸君熱心教育之實、對教育事業、不論捐資多少、一切均應公開、作為公物、勿掛羊頭、賣狗肉、博取虛名、不取實益、而一切所謂華中贊助人者、遇華中有事、應踴躍贊助、勿如前次選舉陳嘉庚君為總理時、僅有五六人到會投票、更望陳嘉庚君本其召集此次所謂贊助人大會之熱忱、對華中努力設施、積極贊助、至少亦能如文虎度歲任職時、兩年之間、捐資五萬餘金、勿行借債政策、致華中有實業破產之憂、斯則華中之幸也、文虎盡瘁公益、一本良心、橫逆之來、聽諸公論而已、

十九年十一月十一日

建	福		
片	唱	家	儒
安童鬧	鴉片歌	鴉片帶書	馬俊咬舌死
二片	一片	一片	二片
			氣
			白扇記
			三片

總代理 潮商公司  
新嘉坡爪亞街  
門牌 一五一號  
電話 三三五三

汕頭  
外江儒家唱片  
楊六郎斬子二片  
楊七郎托夢三片  
孔明求壽三片  
過昭關三片  
轅門射戟三片

此散治頭痛牙痛半點鐘見功不寒不燥並有膠片包散服而不  
苦藥重分六厘功力勝過別家三分七厘的藥每包七占每打七角

奇可治咳的意見

治咳而專破氣之藥以破其元氣此係最蠢之法治病者因攻  
嗽之故已耗元氣弱而再專破伐則人體之元氣幾何豈堪  
如是之攻伐乎然世人常有不明咳嗽之原理每疑小用降下之  
藥則不能使咳者氣順殊不知醫學釜底抽薪之法倘用藥接  
治肺胃使氣不致逆雖不用攻伐之劑亦自然氣順奇可研究  
醫藥廿餘年久蒙僑胞信仰專製此止咳丹無論寒熱咳嗽新  
久咳哮喘痰喘俱備神驗滋養肺治咳之靈丹也 每盒五角

藥奇可止咳丹

每盒五角

**印渡猿草油** 每筒四  
占治傷  
或膿吐  
痛牙痛  
驅風濕  
內外科  
搽  
盒每打  
四角二

此藥名皮膚水藥別不調治癢癢起粒各症皮膚病脾內趾皴陰囊濕毒鹹粒癩癩等症神驗異常限一分鐘止癢香不污衣價五角二角半

**各皮膚病限時見效**

**百藥油治爛肉乾水止癢**

此油治損手爛腳皮膚熱毒惡水止胎毒嬰  
瘡痕癢等症搽藥無刺痛神驗異常倫無爛肉

胃 此散膏藥只微瀉一舉次而止服三不肚痛不寒不渴  
去濕滯而毒自手腳痠倦在柳木樹皮腐瘡癢濕熱  
大便結成噤等症有特效實烟酒客之藥 價二角

逢人稱讚的頭痛散

此散治頭痛牙痛半點鐘見功不寒不燥並有膠片包散服而不  
苦藥重一分六厘功力勝過別家三分七釐的藥每包七占每打七占  
(代理處) 培元堂 春生和 古友軒 吉隆坡茨廠街光附

葉奇可專醫內科婦科咳嗽內傷

舖在海山街 四十六號



中外要聞

▲奉化歡迎蔣介石紀盛

▲蔣主席演說希望中華化成為忠孝勤儉之精  
▲並以忠孝勤儉耐勞清潔氣節等美德相勵  
當晚，華化各界十月廿七日午後在漢口武輔小學大禮堂  
舉行歡迎蔣主席凱旋大會，到會參加者，奉天縣長章駿、  
甯紹台溫四屆勸業指揮官王文翰、鎮海要緊司令孫浩如、  
縣公安局局長劉繼、保安隊長陳玉輝、黨部代表夏高大、  
武備校長張明綱、暨進化官江等校學生教職員、各區長及各  
界代表十紳等約三千餘人，開會程序如下：（一）宣告開會、  
（二）奏樂、（三）唱黨歌、（四）向黨國旗、暨總理遺像行  
三鞠躬禮、（五）主席恭讀總理遺囑、（六）靜默三分鐘、  
（七）主席致歡迎詞、（八）蔣主席致訓詞、（九）唱歡迎歌、  
（十）演說、（十一）呼口號、（十二）奏樂禮成、首由主席章  
駿致歡迎詞、略謂今天我們華化各界開歡迎蔣主席凱旋  
大會的日子，兄弟代表奉縣各界、對蔣主席說幾句歡迎的  
話，我們回想國民革命軍、自從廣東出師北伐以來，能夠  
節節勝利還因為我們國民革命軍、是爲主義而戰爭、爲民  
族謀福利而奮鬥的緣故吧、這一次閩馮叛變、我們勞苦功  
高的蔣主席、更遭一種惡劣環境之下、能夠有鎮靜的態度和  
把握、又得到最後的勝利、把這種殘餘軍閥、都打出九霄  
雲外、現在我們要相信爲救國救民的三民主義而戰爭、一  
定有圓滿的結果、所以從今天我們也要努力訓練建設、完  
成地方自治、纔不負今天盛大歡迎蔣主席的意義云云、蔣  
主席當即發表演說云、主席、各位父老兄弟姊妹、今天我  
們奉化同鄉開會來歡迎中正夫婦、中正覺得非常光榮喜歡  
快樂的、在此歡迎會的中間、中正有幾句話、要貢獻於各  
位、中正是在生長在溪口的、我的出身、和我父親母親的家  
族、諸位大概都知道的、今天還有這道來的同鄉們、還  
有不知知道的、所以我來講一下、也就可以此當作答謝今  
天歡迎會的一點意思、今天中正打了勝仗、回到家鄉、我知  
道大家是非常快樂歡喜的、但是各位要曉得我能夠做到今  
日的事業、豈不能不認是從少時家庭教育嚴厲所得來的、  
也是各位父老兄弟們以及一班先生朋友們隨時指教幫助我  
的功勞、不過做總司令、做國府主席、這是任何人可做的、  
如果奉化一般的青年、能够熱心革命、那末、就可以做  
總司令和主席、這是不算什麼希罕、諸位青年們要知道中  
正在少年的時候、我母親的教訓是最嚴的、凡是辛苦和辛  
苦勞動的事務、都要親自去做、講到我的家庭景況及祖上  
產業、並不是貧窮的、而且在痛悶是算爲富足的、然而母  
親在世、我非十歲左右的時候、她一定要我學掃地應對、  
而且要我親去做工、如搗芋井乃種菜蔬等等事情、皆使我去  
練習、這種教育是令我能够知道衣食來處的不易、養成有勤勞  
刻苦的精神、打定這人生實際的基本學問、所以我勸父兄  
教訓子弟、亦要嚴厲些、子弟才能刻苦、守家立業、如果  
一個人家子弟、雖然很有錢、而且很聰明能讀書、若是不  
能知道農下種田做工洒掃應對的實際學問、那末決不能  
做大事業的、中正少年有些朋友、他亦是很有錢的、可是  
他不知道痛悶的苦楚、甚至不知米糧如何產生、布絹如何  
織法、更不知國家責任和革命是什麼一回事、所以就不  
能成功、總之一切的成功、都是從勤儉刻苦耐勞而來的

子弟一定要聽聽父母的話，更希望能根據我的話來實現，使奉化成為忠於國家和主義孝悌父母的一箇忠孝勤儉之鄉，那末人材的產生，當不如此而止，一定希望更大，更發展，武嶺學校，和上半年我來的時候，是大不同了。一箇的建設，行政的部份可以緩了，但是各位要知道，我爲何要建設如一個莊嚴的學校呢？就是因爲奉化到了現在，風氣還是太腐，學風亦不整肅，而一般育錢的人，又處處多注意公益事業，故才有這樣一箇學校，恐不能增進育錢的學問，與鄉間的公益心，孫總理革命四十餘年，他爲苦出身的，他在晚年，常常講到他在家鄉的時候，就說他當鄉當時只有爲他革命而受害處，沒有爲他革命而受到好處，他帶引爲最歡的情，我因爲有了這層接觸，所以必須須及時把武嶺學校要辦得完備，故家裏屋破了和產業損失了，這都不去管他，而這個學校是不能不辦好的，就是我母親在時，想辦一箇學校，而總未得成立，所以我對武嶺學校學之處處關心，一是培植子弟，二是紀念母親，我在外邊對於此校建設，先生教授如何，學生有無進步，都是在我念念不忘之中，我除了把家中幾箇田畝，幾百畝山，奉了母命，捐助給武嶺學校以外，我還盡我的力量，儘量擴充，使得可以垂之久，希望在校的子弟，能夠刻苦儉樸，忍耐孝友，那末將來能做中正一樣革命事業，這是我對於建設武嶺學校的一點意思，亦就是對於大的一個希望，現在對於奉化應做的事，雖然前次講過，現在再講一下，吧。

今年的收成是比往年好，這是很欣慰的，但是還有水災，遭洪水的發生，因爲山上大樹被着，下雨水的成分，都被樹根樹葉的吸取了，一時不會衝流下來，若是山上沒有了樹木，水就和山泥沙石一箇滾下來了，所以把溪港都塞住了，這樣洪水無出，所以毀壞了大水，把田籠的屋舍都淹沒了，我今日希望有山的鄉間，聽我的話，不要把大樹砍去做柴，更希望不要把小樹隨意砍去，從事來發達森林，以後可以得到森林的獎勵，還有幾句要講的，就是奉化有一種特別的風氣，第一就是肯耐苦，一大到晚做上，第二就是有氣節，不要發財，不要做官，遇到有重人關係的時候，才起來做事，這在奉化縣誌裏，都可看到的，假使奉化人能够把這種風氣保存起來，那末無論到什麼時候，總有發展的機會，從則奉化人是給人家看不起的，今日能够到了如此地步，就是看不起奉化人的念頭而造成的，我們做人，不要應該有一種主義，和目標，有了目標，人家看得起我，我更加能做，即使看不起我，我也如此保去，這樣才可成大事，還有奉化人雖然是貧窮的多，可是絕多做乞丐的，所穿的衣服，破的免不了，不過還是很清潔的，然而現在我看到街上污穢東西，隨地都有，人家屋裏，也不像從前那樣整齊，這都是退步的現象，在家庭方面，更講，有錢無錢，都應該清潔，都應該整齊，我母親在日，是把清潔和整齊兩件事，時常督促我實行，有客時候，是要和沒客時一樣，所以希望奉化一般青年們，要注意以上的話，不要像墮落太子一樣，總之，希望奉化青年都有好習慣，忠孝，勤儉，耐勞，清潔，氣節等美德，那末人的事業，都可以成功，如果如此，這是比较歡迎的意思，更爲深刻，以上幾句的話，都是我心坎裏發出來的，所以很粗俗，然而我總希望我們奉化子弟，都能保存舊的美德，發展新的事業，完了，末呼口號，（二）歡迎統一中國的

蔣主席、(二)建國蔣主席的故鄉溪口、(三)歡迎蔣主席  
努力訓政工作、(四)歡迎蔣主席承認三民主義、(五)中  
國國民黨萬歲、(六)中華民國萬歲、遂於四時散會、  
當晚六時許、舉行提燈大會、夏景、為總指揮、第一隊  
為警察孤兒院音樂隊、第二隊為黨部各同志、第三隊為武  
領學校、體師、約三百餘人、第四隊為溪口各全體商民  
五百餘人、第五隊為各鄉鎮、第六隊為各鄉鎮、  
第七隊為各鄉鎮、第八隊為各鄉鎮、第九隊為各鄉鎮、  
第十隊為各鄉鎮、第十一隊為各鄉鎮、第十二隊為各鄉鎮、  
第十三隊為各鄉鎮、第十四隊為各鄉鎮、第十五隊為各鄉鎮、  
第十六隊為各鄉鎮、第十七隊為各鄉鎮、第十八隊為各鄉鎮、  
第十九隊為各鄉鎮、第二十隊為各鄉鎮、第二十一隊為各鄉鎮、  
第二十二隊為各鄉鎮、第二十三隊為各鄉鎮、第二十四隊為各鄉鎮、  
第二十五隊為各鄉鎮、第二十六隊為各鄉鎮、第二十七隊為各鄉鎮、  
第二十八隊為各鄉鎮、第二十九隊為各鄉鎮、第三十隊為各鄉鎮、  
第三十一隊為各鄉鎮、第三十二隊為各鄉鎮、第三十三隊為各鄉鎮、  
第三十四隊為各鄉鎮、第三十五隊為各鄉鎮、第三十六隊為各鄉鎮、  
第三十七隊為各鄉鎮、第三十八隊為各鄉鎮、第三十九隊為各鄉鎮、  
第四十隊為各鄉鎮、第四十一隊為各鄉鎮、第四十二隊為各鄉鎮、  
第四十三隊為各鄉鎮、第四十四隊為各鄉鎮、第四十五隊為各鄉鎮、  
第四十六隊為各鄉鎮、第四十七隊為各鄉鎮、第四十八隊為各鄉鎮、  
第四十九隊為各鄉鎮、第五十隊為各鄉鎮、第五十一隊為各鄉鎮、  
第五十二隊為各鄉鎮、第五十三隊為各鄉鎮、第五十四隊為各鄉鎮、  
第五十五隊為各鄉鎮、第五十六隊為各鄉鎮、第五十七隊為各鄉鎮、  
第五十八隊為各鄉鎮、第五十九隊為各鄉鎮、第六十隊為各鄉鎮、  
第六十一隊為各鄉鎮、第六十二隊為各鄉鎮、第六十三隊為各鄉鎮、  
第六十四隊為各鄉鎮、第六十五隊為各鄉鎮、第六十六隊為各鄉鎮、  
第六十七隊為各鄉鎮、第六十八隊為各鄉鎮、第六十九隊為各鄉鎮、  
第七十隊為各鄉鎮、第七十一隊為各鄉鎮、第七十二隊為各鄉鎮、  
第七十三隊為各鄉鎮、第七十四隊為各鄉鎮、第七十五隊為各鄉鎮、  
第七十六隊為各鄉鎮、第七十七隊為各鄉鎮、第七十八隊為各鄉鎮、  
第七十九隊為各鄉鎮、第八十隊為各鄉鎮、第八十一隊為各鄉鎮、  
第八十二隊為各鄉鎮、第八十三隊為各鄉鎮、第八十四隊為各鄉鎮、  
第八十五隊為各鄉鎮、第八十六隊為各鄉鎮、第八十七隊為各鄉鎮、  
第八十八隊為各鄉鎮、第八十九隊為各鄉鎮、第九十隊為各鄉鎮、  
第九十一隊為各鄉鎮、第九十二隊為各鄉鎮、第九十三隊為各鄉鎮、  
第九十四隊為各鄉鎮、第九十五隊為各鄉鎮、第九十六隊為各鄉鎮、  
第九十七隊為各鄉鎮、第九十八隊為各鄉鎮、第九十九隊為各鄉鎮、  
第一百隊為各鄉鎮、第一百零一隊為各鄉鎮、第一百零二隊為各鄉鎮、  
第一百零三隊為各鄉鎮、第一百零四隊為各鄉鎮、第一百零五隊為各鄉鎮、  
第一百零六隊為各鄉鎮、第一百零七隊為各鄉鎮、第一百零八隊為各鄉鎮、  
第一百零九隊為各鄉鎮、第一百一十隊為各鄉鎮、第一百一十一隊為各鄉鎮、  
第一百一十二隊為各鄉鎮、第一百一十三隊為各鄉鎮、第一百一十四隊為各鄉鎮、  
第一百一十五隊為各鄉鎮、第一百一十六隊為各鄉鎮、第一百一十七隊為各鄉鎮、  
第一百一十八隊為各鄉鎮、第一百一十九隊為各鄉鎮、第一百二十隊為各鄉鎮、  
第一百二十一隊為各鄉鎮、第一百二十二隊為各鄉鎮、第一百二十三隊為各鄉鎮、  
第一百二十四隊為各鄉鎮、第一百二十五隊為各鄉鎮、第一百二十六隊為各鄉鎮、  
第一百二十七隊為各鄉鎮、第一百二十八隊為各鄉鎮、第一百二十九隊為各鄉鎮、  
第一百三十隊為各鄉鎮、第一百三十一隊為各鄉鎮、第一百三十二隊為各鄉鎮、  
第一百三十三隊為各鄉鎮、第一百三十四隊為各鄉鎮、第一百三十五隊為各鄉鎮、  
第一百三十六隊為各鄉鎮、第一百三十七隊為各鄉鎮、第一百三十八隊為各鄉鎮、  
第一百三十九隊為各鄉鎮、第一百四十隊為各鄉鎮、第一百四十一隊為各鄉鎮、  
第一百四十二隊為各鄉鎮、第一百四十三隊為各鄉鎮、第一百四十四隊為各鄉鎮、  
第一百四十五隊為各鄉鎮、第一百四十六隊為各鄉鎮、第一百四十七隊為各鄉鎮、  
第一百四十八隊為各鄉鎮、第一百四十九隊為各鄉鎮、第一百五十隊為各鄉鎮、  
第一百五十一隊為各鄉鎮、第一百五十二隊為各鄉鎮、第一百五十三隊為各鄉鎮、  
第一百五十四隊為各鄉鎮、第一百五十五隊為各鄉鎮、第一百五十六隊為各鄉鎮、  
第一百五十七隊為各鄉鎮、第一百五十八隊為各鄉鎮、第一百五十九隊為各鄉鎮、  
第一百六十隊為各鄉鎮、第一百六十一隊為各鄉鎮、第一百六十二隊為各鄉鎮、  
第一百六十三隊為各鄉鎮、第一百六十四隊為各鄉鎮、第一百六十五隊為各鄉鎮、  
第一百六十六隊為各鄉鎮、第一百六十七隊為各鄉鎮、第一百六十八隊為各鄉鎮、  
第一百六十九隊為各鄉鎮、第一百七十隊為各鄉鎮、第一百七十一隊為各鄉鎮、  
第一百七十二隊為各鄉鎮、第一百七十三隊為各鄉鎮、第一百七十四隊為各鄉鎮、  
第一百七十五隊為各鄉鎮、第一百七十六隊為各鄉鎮、第一百七十七隊為各鄉鎮、  
第一百七十八隊為各鄉鎮、第一百七十九隊為各鄉鎮、第一百八十隊為各鄉鎮、  
第一百八十一隊為各鄉鎮、第一百八十二隊為各鄉鎮、第一百八十三隊為各鄉鎮、  
第一百八十四隊為各鄉鎮、第一百八十五隊為各鄉鎮、第一百八十六隊為各鄉鎮、  
第一百八十七隊為各鄉鎮、第一百八十八隊為各鄉鎮、第一百八十九隊為各鄉鎮、  
第一百九十隊為各鄉鎮、第一百九十一隊為各鄉鎮、第一百九十二隊為各鄉鎮、  
第一百九十三隊為各鄉鎮、第一百九十四隊為各鄉鎮、第一百九十五隊為各鄉鎮、  
第一百九十六隊為各鄉鎮、第一百九十七隊為各鄉鎮、第一百九十八隊為各鄉鎮、  
第一百九十九隊為各鄉鎮、第二百隊為各鄉鎮、

[illegible]



號 百 四 及 號 八 十 九 百 三 牌 門 路 馬 大 坡 新

# 新嘉坡中興大藥房

## 中興藥房立止時

### 喘氣藥水

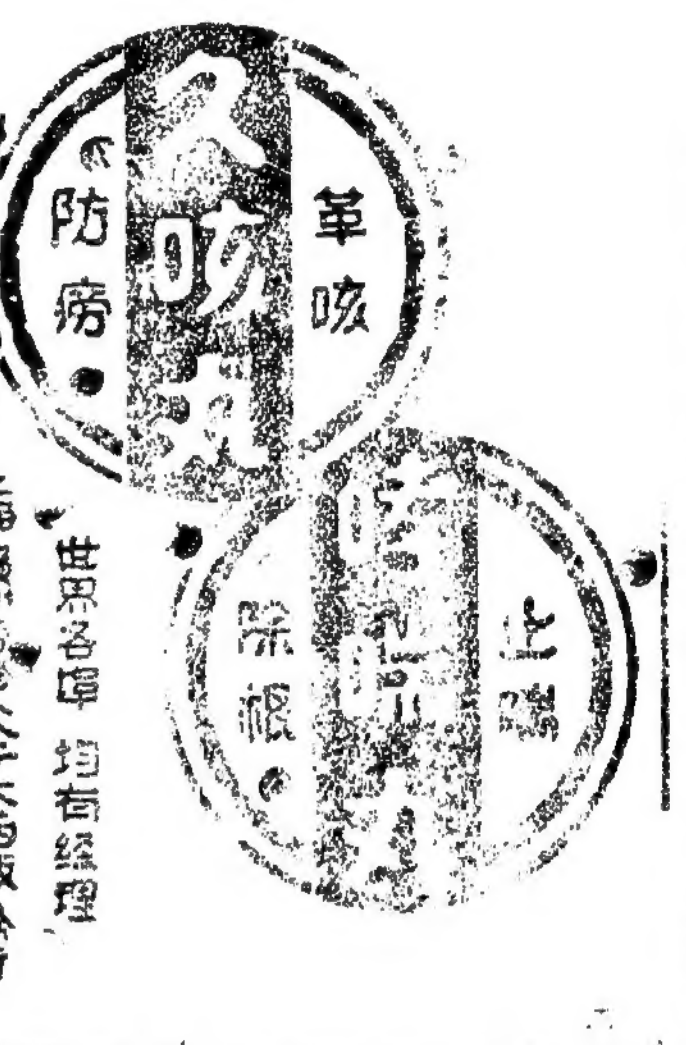
此藥水乃本藥房化學士考究多年  
醫治哮喘氣治一切老少男女哮喘  
咳嗽喉痛及痰迷心竅呼吸困難  
肺癆咳嗽痰多等症服之立見奇效  
每瓶定價大洋五角

## 中興藥房萬應風濕藥酒

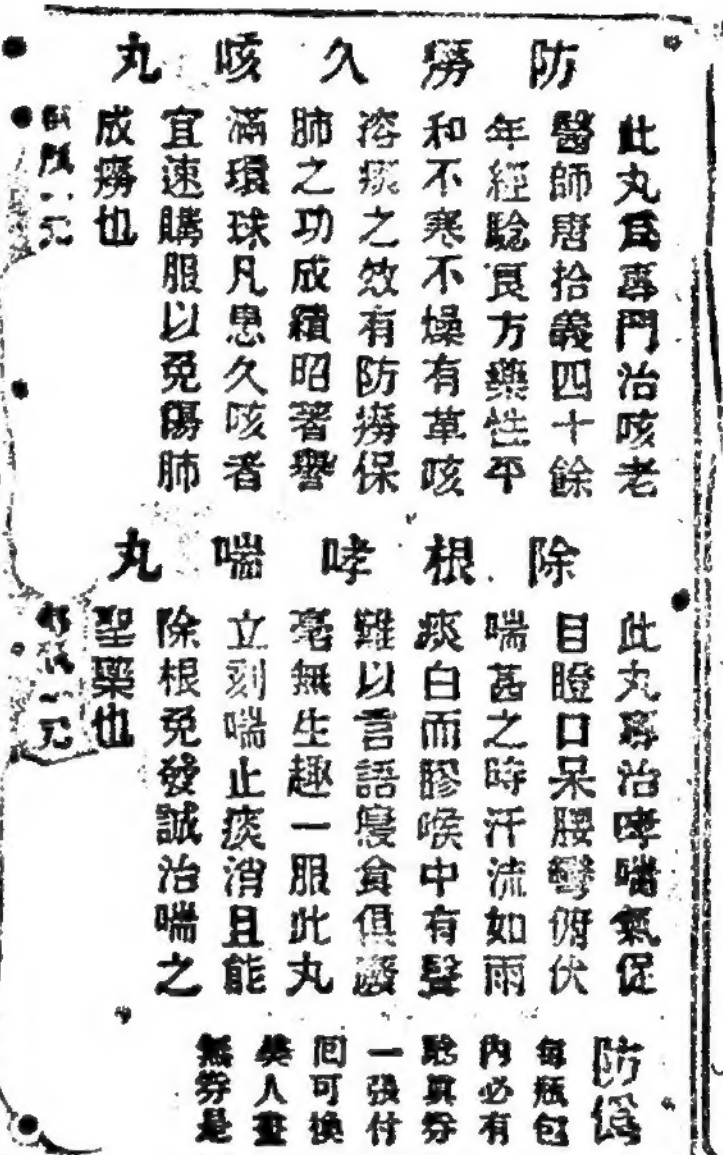
此酒乃本藥房化學士考究多年  
醫治風濕骨痛跌打損傷筋骨疼痛  
腰酸背痛手足麻木等症服之立見奇效  
每瓶定價大洋五角

## 中興藥房萬應風濕藥酒

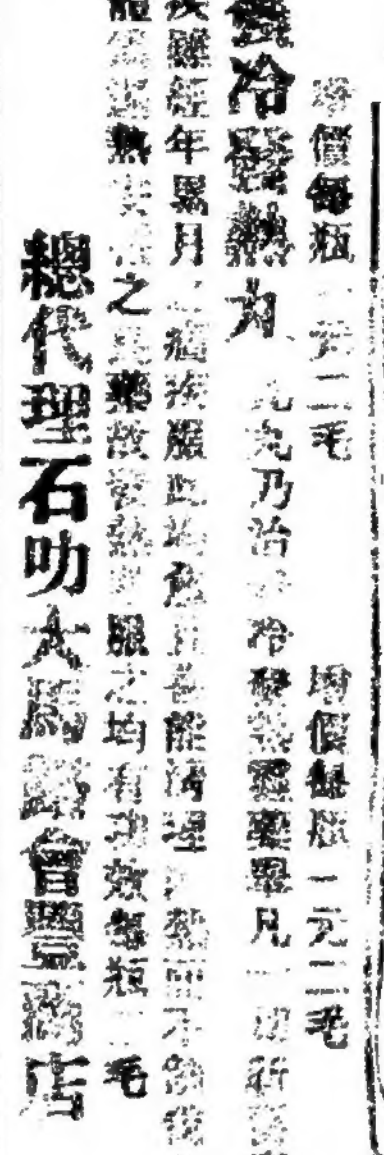
此酒乃本藥房化學士考究多年  
醫治風濕骨痛跌打損傷筋骨疼痛  
腰酸背痛手足麻木等症服之立見奇效  
每瓶定價大洋五角



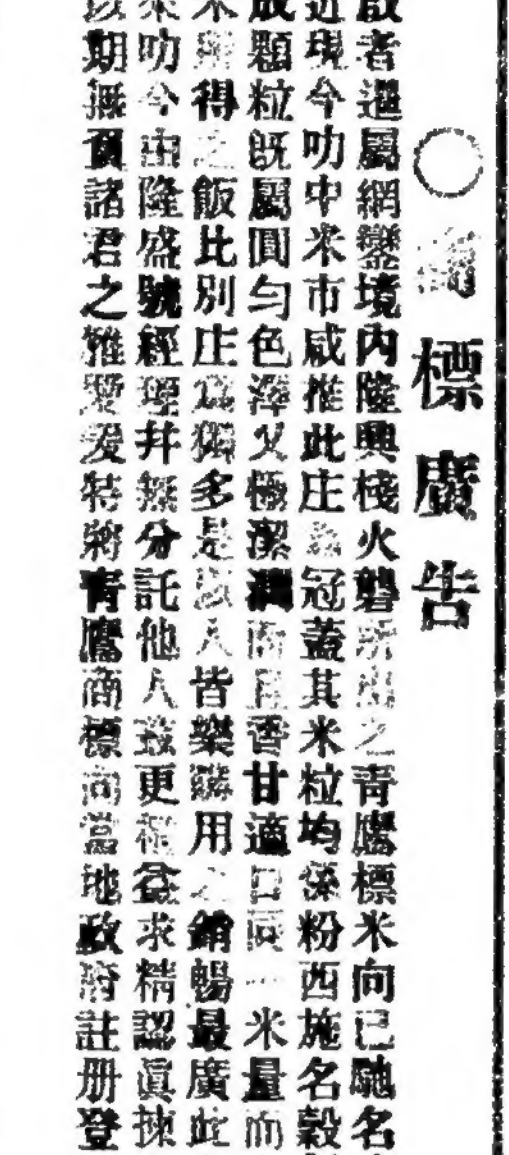
革咳  
防癆  
除根  
此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



治冷熱  
此丸專治冷熱  
頭痛發熱  
咳嗽氣促  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



隆興  
頂上大白米  
LHC  
新花  
此米乃本藥房化學士考究多年  
醫治風濕骨痛跌打損傷筋骨疼痛  
腰酸背痛手足麻木等症服之立見奇效  
每瓶定價大洋五角



隆興  
頂上大白米  
LHC  
新花  
此米乃本藥房化學士考究多年  
醫治風濕骨痛跌打損傷筋骨疼痛  
腰酸背痛手足麻木等症服之立見奇效  
每瓶定價大洋五角



養命玄珠  
此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



衛安公司  
此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



婦科聖藥  
此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



施林氏除痰止咳水  
此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



雙妹牌花露水  
此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



雙妹牌牙膏  
此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



雙妹牌髮香油  
此丸專治咳嗽氣促  
目眩口呆腰膝痠痛  
年經良方藥性平  
和不寒不燥有草咳  
痰白而膠喉中有聲  
肺之功效成續昭著  
咳喘立止服此丸  
宜速購服以免傷肺  
除根免致發咳治喘之  
聖藥也



山行  
行鈔票狂跌

北平商人迎鮑

▲會前之宴 當年曾送鮑氏出城之商民代表冷家驥孫達甫、鄒泉孫金智華、白品三、李小蓮等十餘人，亦於是日正午十二時假嶺南香茶館公宴鮑氏，席間頗爲歡洽，迄一時始散席。鮑氏復由德公使卜爾熙招宴，蒞英席終，即乘汽車赴德使館，商民代表等則先返商會，時各行商會代表已陸續到來，共達二百餘人。外二區署長鄧守安，則甚早到場，並加派警察照料。迄二時十五分，鮑氏偕同少數隨員蒞會，會中主席冷家驥高倫堂等迎入會客室少息，並請鮑氏先會場首由冷氏致詞，略謂今日歡迎鮑局長，鮑局長大家已俱深知，勿庸介紹。兩年前鮑局長維持北平治安，大家至今彌感，此次榮任局長，將永久維持平市治安，往年以旅長之資格，即能使平市如此之安謐，此次親理警務，當更能益臻完善。尤爲大家所企望者也。大家與鮑局長以前都曾會面，此次鮑局長蒞任之初，原擬分別拜訪，祇以接收繁冗，遂由總會不客氣的召開此會，與大家作久別後之會面云云。

▲鮑氏演辭 冷氏詞畢、鮑氏起立致辭、會場鼓掌歡迎、鮑氏向大衆致禮後、即謂兄弟到平之初、即蒙歡迎、今日復請參加如此盛會、實才敢當、此次原擬分調、以謝厚誼、徒以接收事繁、實深抱歉、當民國十七年、兄弟帶領所部軍隊、留平維持治安、子地方不免稍有隔閡、但結果衆

利華銀行通告

啓者本銀號定於民國十九年十一月十五號星期六下午二點鐘在星嘉坡修諫那律門牌八號本銀號開第十週常時股東會屆期敬請 各股東移玉貴臨是荷  
又本銀行股份票 本月八月二十五日截止 凡股以備支那股  
票合併佈達  
民國十九年十一月八日 張董 張所囑秘書黃春森謹啓

緞  
 鞋  
 平  
 通  
 草

號花緞鞋每  
雙  
1917年 2月  
1917年 2月  
1917年 2月  
1917年 2月  
1917年 2月

禮記

面膠拖鞋每對一角五分

餘款鞋

2

五

想着平鞋

機警勿失

過後難逢

石叻大馬路會豐商店新佈

A black and white line drawing of a young child, likely a toddler, sitting on the ground. The child is wearing a traditional Chinese cap with a tassel and a jacket with frog buttons. The child's arms are raised, and they have a joyful expression. The drawing is done in a simple, sketchy style with cross-hatching for shading.

司公選英 保怡 板城 新嘉坡 理代總

SUNSHINE



**Sole Agents**

**The Anglo-Siam Corporation Ltd.**

Singapore Ipoh & Penang.

海軍香烟 救國利器  
僑胞吸食 大家爭氣

總理信徒  
十持家  
研究衛  
蜜運青年  
經濟大家

請吸  
**海  
香烟**  
可

遺囑象牙戒指  
製精美牙筷  
製暖水壺  
製美術絲帕  
洋海軍香煙

品種

罐內畫紙或贈券，積存四十張，換  
總理遠囑戒指一隻，二十張換暖水  
壺一個，十張換海翠香煙一罐，四張  
換精美牙筷一對，二張換製絲帕  
一條。

領贈品處 本坡海山街南洋煙草

○大幫新聞紙出售

結滑新聞紙 三十四寸  
雪白新聞紙 四十六寸  
度五十二磅

快乾新墨 快乾墨油

零沽批發  
一律歡迎

價格務求克己 外埠另計餉費

本報營業部啓



烟中之王

味紅

烟香



CRAVENA<sup>®</sup>



因  
這魁別特  
喉傷不保

CARRERAS LTD.-LONDON.



南洋要聞

坤甸全僑代表聯席會議紀

代表 數三十八人

坤甸全僑代表聯席會議，於昨日（廿二日）下午，在中華總商會召集，由該會主席陳慶雲主持，到者有：陳慶雲、林裕欽、高陽公司代表許文、樹膠公會代表潘捷安、振華學校代表林炳源、德安女學校代表林合祥、西河公司代表林炳源、南豐體育會代表黃慶源、坤甸中華總商會委員張炳輝、陳益之、許樂初、羅華元、林福源、黃錦棠、張存星、黃金賢、坤甸支部特派員鍾少佩等。點名代表人數，已足法定，首先由黃慶源君推舉鍾少佩君為主席，鍾君即宣佈開會，並由陳慶雲君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的，即由陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的，即由陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的。

陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的，即由陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的，即由陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的。陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的，即由陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的，即由陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的。陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的，即由陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的，即由陳君報告前次聯席會議之經過，及此次會議之目的。

荷印總督往安南盛況

▲海陸空護送 ▲以禮歡迎

巴訊：總督格拉夫氏，於昨日（廿二日）下午，由海防乘火車往安南，此間總督府內一切事務，非常繁劇，一刻不能離人主持。現據代總督者，為許議院長章路德氏，接安南打社消息，總督於本月二日，由海防乘火車往安南，此間總督府內一切事務，非常繁劇，一刻不能離人主持。現據代總督者，為許議院長章路德氏，接安南打社消息，總督於本月二日，由海防乘火車往安南，此間總督府內一切事務，非常繁劇，一刻不能離人主持。

廣利生居

特別宣言

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片

新到 新唱片



Savaresses Capsules Incorporated in England

### 敵之菌毒白淋五



白毒膏與婦女白帶或膀胱炎等症其功效之靈驗及穩妥已經世界各大醫院大醫師所贊許而此丸天下之五淋白淋病病俱惡視為彼之敵患者所注意焉  
英京倫敦立雪洋行發行  
南洋各大藥房俱有發售  
民國十五年四月十三日

○士巴禮士五氏五淋丸  
檀香油為五淋白淋病之特效藥為世界醫學士及醫學士所公認突然精製劣品不但效能不著且有損害腸胃之虞故患者不可不慎於選也士巴禮士五氏五淋白毒丸係以監製之極純之包檀香油而成能治急性及慢性

英一九二八年四月十三號

種喉症之發生焉

此藥餅各處藥房商店皆有發售惟須小心提防偽貨假冒而已矣



蓋凡欲免外感傷風喉癢喉痛一切病症而殺除喉內各微生物者應常備而又常用此藥餅便自保無虞又入影戲場或入大隊人叢之中先順將此藥餅放入口內含之可無慮微生物由空氣中浮泛潛而入口中矣再者每晚臨睡時口含藥餅一枚亦可免各

名馳天下者久矣  
(伊) (尹) (氏) (喉) (症) (藥) (餅)



油托摩

諸君倘欲得最好之汽車油則請買此商標者  
德士古  
托油清潔  
鮮明純正  
請即放  
少許於  
之汽車

### 倫敦商務指南(即人名錄)已出版矣

○倫敦商務指南(即人名錄)已出版矣  
本報公司創設是書經有年所內含商務住址有二十五萬以上及分類之商務另編有二十萬戶在內每冊售價一元二角五分如欲購者請向本報公司或各處代售處函購或向本報公司索取目錄一覽便知  
總發行所 倫敦商務指南有限公司  
25, Abchurch Lane London, S.E.1

專治嬰兒一切驚風食熱百症服之立見神效無病預服之永不生病  
每盒二角四

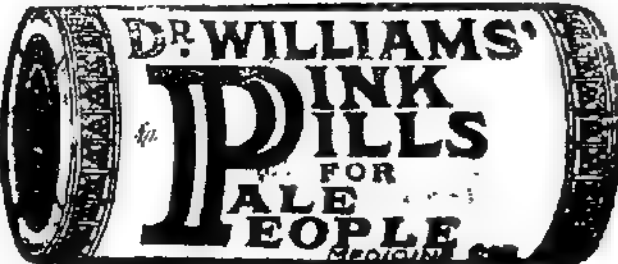
### 代售處

大坡 何長春 李德豐 萬山樓 周蘭記  
小坡 天元堂 益和堂 南華藥莊 新泰興  
新嘉坡 水仙門 德興隆 廣生堂 廣和堂  
總發行所 倫敦商務指南有限公司

### 何奈瘋痛



痛瘋之為病原非外治所能奏效患痛瘋者往往聽信人言而施用各種藥結果誤事而痛如常者不在少數此無他因瘋病與血虧乃是互為因果苟血健痛除因無勞於治也韋廉士紅色補丸所以馳名天下為痛瘋良藥者即因其補血清血之功靈奇神速血旺而清則致痛之酸毒無能存在斯瘋愈而痛除矣  
緬甸麥雅雅埠振發號主人陳君親來書云  
「年初鄙人忽得瘋痛遍身骨節疼痛飲食銳減匪特日間不能工作即夜間亦難得安眠遍試諸藥均未有功效後有友介紹服用韋廉士紅色補丸一瓶甫覺痛苦立輕於是繼續服用服至得痛瘋全愈身體復原迄今胃健眠安康強勝昔矣」  
君苟亦欲痛瘋全愈務須立即開始服用韋廉士紅色補丸此丸各埠藥房均有出售或直向星架坡韋廉士醫生藥局函購至於其他各病凡由血虧腦疲而起者以及婦科經帶各症此丸均奏神效  
患脚濕癢癢異常後亦採用此膏非但止癢而且除根如意膏誠療癢聖藥也  
遠東總發行星架坡韋廉士藥局  
各埠藥房均有出售



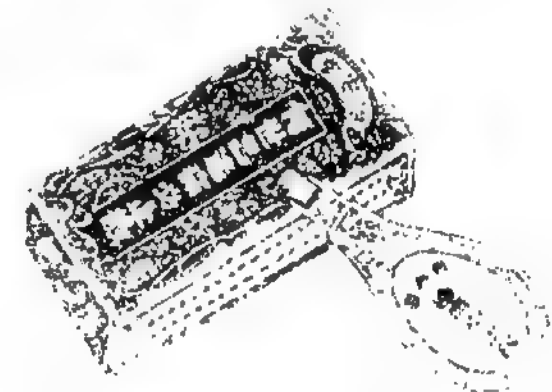
### 生力軍

國家養兵以衛民。醫者用藥以治病。其理一也。夫練兵必練成功效以之効命疆場。戰關攻守。可操必勝之權。吾人之身體亦然。譬如體質堅強。氣力充足。任大事。責重。自然發奮有為。成其偉大事業。反之。氣血衰弱。癯瘠不振。本身先失其精幹能力。何能戰勝一切環境。若能服韋廉士紅色補丸。培補元氣。壯健體魄。振奮起。實無異添一技強勁生力軍。由此身體得以保障。發展雄才。其關係建國立業。豈可限量耶。吾輩望海內外同胞。宜當注意焉。

五角七元一銀價定每沽零  
角五元七十一價定打每發批

行藥大春仁李街栢松理代總  
BOEMAH OBAT TIONG KOE YOK PONG  
Telephone No. 1854.  
Dang Pinggir No. 6 Semarang.

售代有均店藥各  
日九廿月三年八十國民  
啓房藥國中藥寶三哇爪屬荷



治主  
氣痛 肝痛 脅痛 濕痛  
心痛 肚痛 風痛 熱痛  
胃痛 腸痛 寒痛 滯痛

世之售止痛藥亦夥矣未聞有逢痛必止者有之自何世昌逢痛必止散始

石叻代總處萬山堂公記  
本舖和  
老萬山  
(店藥大各)  
(售代有均)



美人眼中

非島獨之不可能 (六)

爲吾美對此東方問題自己的利益起見、吾人必須牢記吾人的未來、大都在太平洋、吾人對東方的貿易已特別的擴大了、由目前的形勢看來、以後更將突飛猛進、有人提議吾美、應在菲律賓建築一海軍根據地、余覺此計劃并非萬全之策、因爲這種根據地、既離大陸很遠、有戰事發生時、必無大價值、且將引起他人的嫉妬、更有進者、若海軍根據地不適宜、必萬難發展吾美在太平洋的商業、利用別人的海軍根據地是不可恃的、

自新大陸發現後、歐洲得了一極大的市場、太平洋之於美國、正如新大陸之於歐洲、中國、澳洲、及西伯利亞、是美國的金錢與事業之一未來的活動場所、吾人自己的海軍根據地、及分配的中心地、是吾人在太平洋上的未來必不可少的、此外吾約的經濟利益、政治利益、菲律賓人的慾望、及吾人在道德上所負的責任、皆須切實考慮、(完)

# ▲日本女子參政運動之危機

## ▲參政運動領袖談話

日本女子參政運動領袖富山(譯音)女士。最近對新聞記者談話、謂日本各大學校及專門學校之畢業女生。對於此次運動、並不發生興趣、因目下女子職業、尙未十分發達、其能使大學卒業生得一啜飯之地者、厥爲教育、此外別無他項職業可以使女子經濟獨立也。且日本女子、在學生時代所受之教育、與女子參政、毫無關係、縱有機會、不僅知識恐慌、即經濟不承難有充分之援助、

▲賢母良妻 今日日本各女學生之腦筋中、仍充滿賢母良妻之觀念、蓋其所受教育不外提倡賢母良妻耳、此種觀念、對於參政運動之進行、極有妨礙、將來日本女子教育、或許有改運之機會、然經濟不能獨立、則一切問題、均難解決、據余觀察所得、日本女子、因所受教育之陳腐、對於參政運動、不生興趣、已成爲不可掩之事實、然其中亦有例外者、則若蓮柯女士等數人、均爲熱心社會事業者、其出身均爲大學或專門學校、不過因其天才之卓越、不致爲狹窄之賢母良妻主義所拘束、蓋自人中二人而已耳、新女子中、若賀賴須咖女士因熱心參政運動、主強戀愛自由、竟爲其母校同學會除名、若本遠女士、因醉心藝術、投身女伶、亦爲母校所不齒、蓋彼等以爲此種職業、有損大學女生之人格、噫、亦何不思之甚耶、

▲急於結婚 大多數畢業女生、因無所事事、祇有出嫁人之一途、雖其中頗具有教師資格者、然教師之位置、早爲捷足者先得、於是若干人欲謀事而無事可做、此種問題、苟不謀根本解決、祇有日趨嚴重、又查各校學生之品性、喜攻社會學、有若干人爲公衆利益而工作者、初頗踴躍從事、繼因此種工作、難有速效、則亦漸覺鬆懈、殊不知開

因此而臨人，口實矣。多數女生，於失望之餘，乃以結婚爲切身之計。各人心中，莫不欲早早結婚，以爲一結婚，即能解決一切，曠是之故，乃以從事社會工作爲結婚前獨渡之舟。這真誰之過歟。

▲社會隱憂 女子醫科學校及牙醫學校，雖每年均有若干畢業，產生一節命，如前，尙屬疑問。欲求其能各有職業，爲大難。於其結社觀念，即以此爲初興。至於留學外國醫學，才參以結念，因以爲，此係教育學界出身，崇奉耶教之故，更不作參政。想其彼等回國之後，除舊教授外，亦別無他項職業也。故今日而言女子參政運動，似乎時期尙早。然吾人不妨努力，終有達到目的之一日。且社會上新舊兩派，裂痕日深，吾人當先事修補，庶有餘力再談政治。

新業堂建築模範市村招普通股廣告

本堂鑒於我國內地所有鄉村市鎮多為豪族勢力所支配無公  
開發展之望地因聯絡海內外商人籌建一姓同鄉源界實界  
為其市村一團新事業之拓張爰於民國十五年集資在四邑  
盛心之說以新昌荻海附近處購置田一毛既洪聖等州凡五  
百餘畝該地風景優美又交通便利謀住居與商業於斯極為安善  
而籌辦工程之費預定集股港銀一百萬元每股一元每股先股  
普通股兩種俟先股集於民國十八年一月九日截止收足港幣  
三十餘萬元集工以來村場一帶可事告竣茲擬續建市場所以  
特派專員到五坎南洋各地聯絡我僑繼續招股通股六十餘萬元  
以資建場有志建此事業者幸勿失此良機備有詳細章程請  
到下列各號閱覽任歡迎(函索即寄)

牛車水門牌一百一十一號本堂總分處辦事處何悅昌號何思觀  
石龍岡律門牌九十二號廣利隆胡文劍  
小坡美芝律門牌四百六十三號成源號吳勝聰

民國十九年三月廿二日

廣東 新榮堂南洋新嘉坡總分處啟  
開平

院出初年陽歐席醫署石  
(開時脈診址地日原回)

早七點鐘  
至十點在牛車水戲院橫街  
下午一點大坡二馬路海山街口  
下午四點在  
下午十點至一點鐘下午四點至早七點  
點在大坡余東旋街門牌九號隔年初隔

民國十九年七月廿九日

○介紹良醫

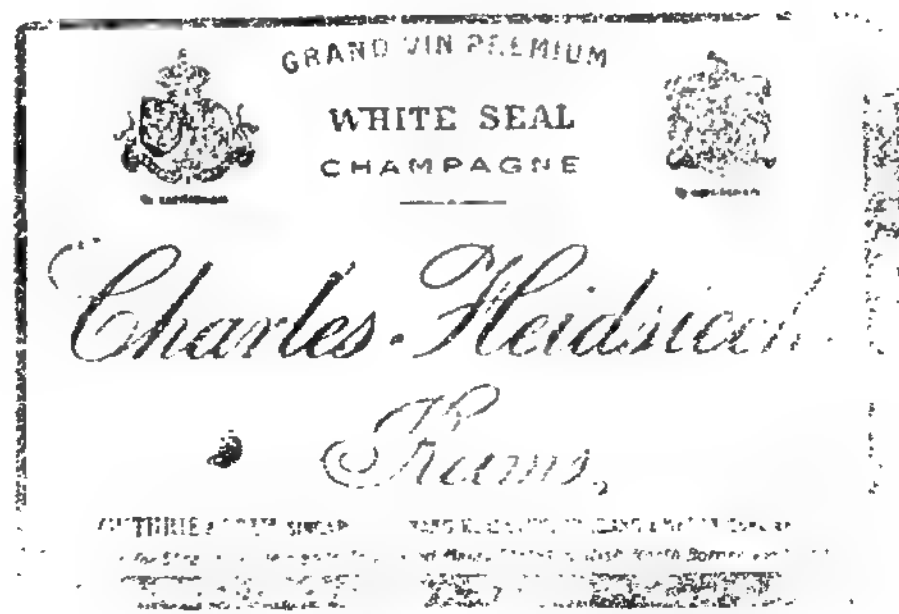
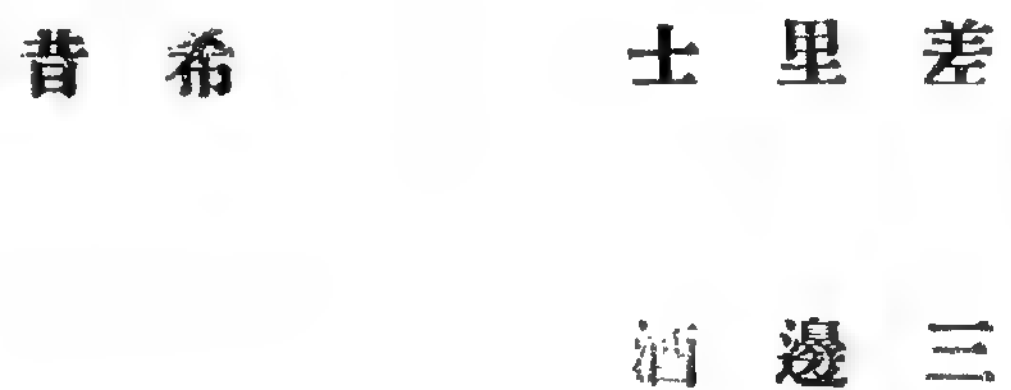
劉心在醫生廣東台山外之少照數千年之國粹不能保有憾於  
中人醫衰落恐入淘汰之外數十年之國粹不能保有憾於  
見入廣東醫學研究月報業已收研究歷有多年遺詣頗深等  
後經廣東政廳第三期中醫考試錄正取發給開業執照向  
祖國懸壺大行其道前月南來星洲小駐同人等知之有業樂  
介紹俾患病者知所問津焉先已得其師名醫趙錫琴先生秘傳  
醫咳吐血花柳白濁眼疾牛膝點流病傷寒等症尤爲妙手  
醫務所設在牛車水戲院街六十七號

介紹人

民國十九年十月十四日

介紹人

林輔廷 雷鏡瀾 張子猷 李學啟 鄺修文 謝平 伍菊賓 程蕪南 道記



一九一九年釀造及封口

售出有皆處各

宜相最格價酒邊三之等九

司公限有利直牙理代一唯

(SECRET)

酒紅身補之卑路基  
壯強健康存保汝助能  
也品酒之美香誠  
酒身補卑路基購專請  
公限有利直牙理代一唯  
(册註府州三)

Sole Agents **GUTHRIE & CO LTD.** Singapore. (Incorporated in S. S.)

Sole Agents **GUTHRIE & CO LTD.** Singaporeh. (Incorporated in S. S.)





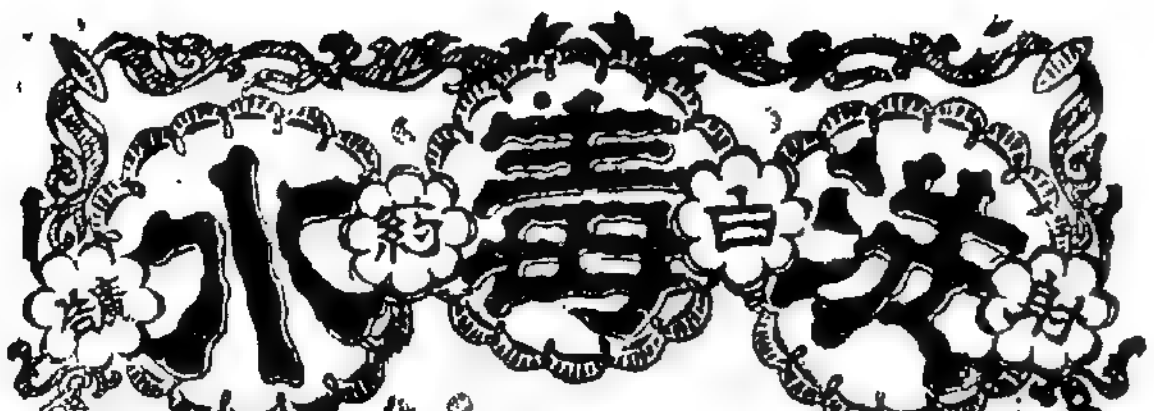






# 鸚鵡標經驗良藥

南洋總代理 石叻 堪羅會豐商店



**毒水**  
男女白毒症本極尋常世人患此每七忽畧故年不愈者其劇烈時異常痛苦服各種藥則時發此不明斯症之由耳蓋此症為腐精所致有微細毒虫蘊積內服藥丸總不能直達患源欲斷根全愈非用毒水射洗不能清源節派鸚鵡牌洗毒藥水有滅毒之功請試之方知其言不謬也 每打五元

行藥西昌瑞

總代理石叻堪羅會豐商店

## 總辦環球藥品

保精益腎丸 種子固腎益精 困倦強體華遺 每盒九元

婦科調經丸 經期肚痛白帶台淫 經來遲早久不受孕 每盒九元

強腎藥精 壯陽生精發育不全 廣嗣以及一切性病 每盒九元

先天不足 後天失調 病後久病 身體虛弱 每盒九元

怡保 石叻 會豐商店 批發

中西藥品 唐洋美酒 宜相極價沽零發批

石叻大馬路 會豐商店

男子腎部虛弱 陽事不舉各症 速服

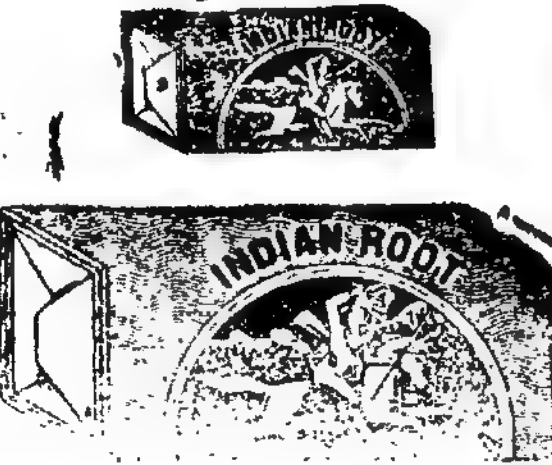
香港天壽堂海狗鞭健腎丸

姑嫂丸 能治 女界經期不調前後 肚痛白淫白帶等症

白銀與黃金

總代理 廣真律萬泰隆生熟藥材行

# 磨士醫生印度草根丸



電話三七八二 總發行所

**大便閉結**  
大便秘結能生百病蓋因大便閉結有如是之閉塞不通所有攪挫物積聚不散致成毒物大便閉結則全身皆有惡氣於是生出諸般痛風濕骨痛心跳驚悸等患幸至身體羸弱臟腑失常宜服磨士醫生印度草根丸以除此患如常為止大便閉結之症與相隨之症倘堅心服食此丸以治之磨士謂其必愈無疑矣磨士醫生之丸無不令人有扭痛或猛烈之痛其取效乃用溫柔之法惟其溫柔之中仍施透澈之力所以五臟六腑無不助其力可理無慮不得其功此丸能壯身健體不但能清

總批發石叻大馬路五十六號



福建要聞

紛請澈底剿滅盧興邦

△金門... 海澄... 同安... 一役...

收編... 之說傳出... 盧興邦部起反對... 先後發電中央... 盧興邦部... 一月六日命令部屬... 緝捕省會... 盧興邦部... 緝捕省會... 盧興邦部... 緝捕省會...

勝金... 盧興邦部... 緝捕省會... 盧興邦部... 緝捕省會... 盧興邦部... 緝捕省會... 盧興邦部... 緝捕省會...

惠安土匪匪治為一爐

△惠安土匪匪治為一爐... 惠安土匪匪治為一爐... 惠安土匪匪治為一爐... 惠安土匪匪治為一爐... 惠安土匪匪治為一爐... 惠安土匪匪治為一爐... 惠安土匪匪治為一爐... 惠安土匪匪治為一爐...

永木街

永安號

實收行貨有地  
益收貨平  
私傢物賣  
意注賣

辛舖堂寶舖辛舖堂

本號代理... 辛舖堂寶舖辛舖堂... 辛舖堂寶舖辛舖堂... 辛舖堂寶舖辛舖堂... 辛舖堂寶舖辛舖堂... 辛舖堂寶舖辛舖堂... 辛舖堂寶舖辛舖堂... 辛舖堂寶舖辛舖堂...



新到興登堡七堡唱期中西音樂特別新腔  
英家針車  
特別相宜機會勿失  
馬蹄梳手車  
Cash Price Complete \$58.50

新到興登堡七堡唱期中西音樂特別新腔  
英家針車  
特別相宜機會勿失  
馬蹄梳手車  
Cash Price Complete \$58.50





父母之疾其惟憂

父母惟其疾之憂實千古不移之定論然徒憂之而不設法以免之亦復何補嬰孩自己藥片即是免除小兒疾病之無上良藥或防範於未然或挽回於既發均奏神效為父母者其亦加之意乎  
湖南邵陽千里山福音堂石叻叻叻叻叻  
書云「鄙人不諳醫術而鄉居又乏良醫每恐小兒生病心甚憂之」次子榮光年二歲果患發熱肚痛消化不良等症更覺焦慮幸承友人介紹服用嬰孩自己藥片方得復原自後每遇小兒不適投以斯片無不立效真嬰孩救主也  
美性和統治小兒一切腸胃疾病凡經售西藥者均有出售或直向星架坡康士醫藥局函購



食鴉片者欲脫離烟癮不可不食

萬寶興人箭標

商標

註冊

此丸經政府大醫生化驗確無嗎啡之毒質如吸後烟癮自斷誠戒烟第一良藥也

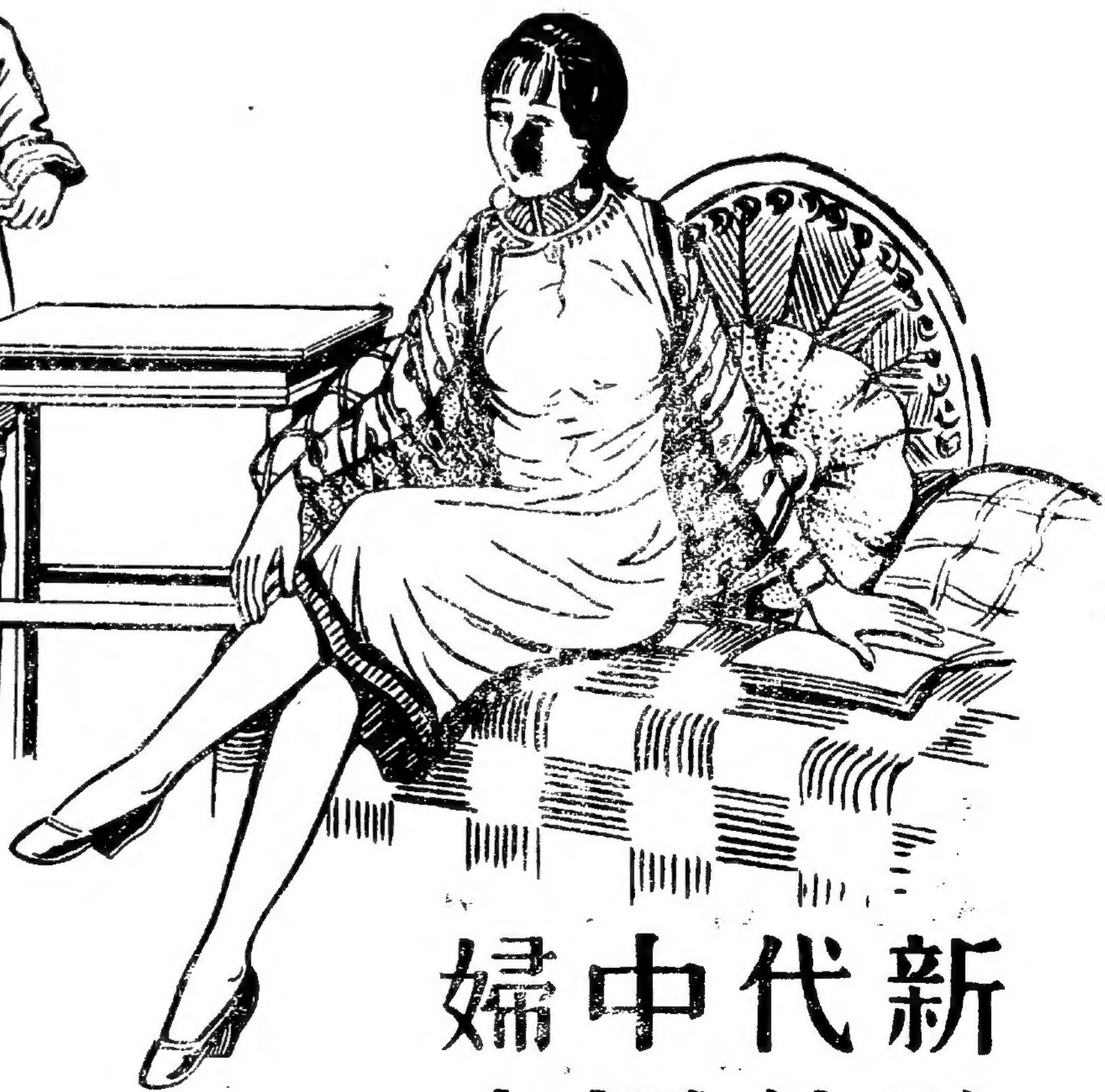


售代有均店藥各

### 一〇敢將體格誇強健

#### 不把雙眉關短長

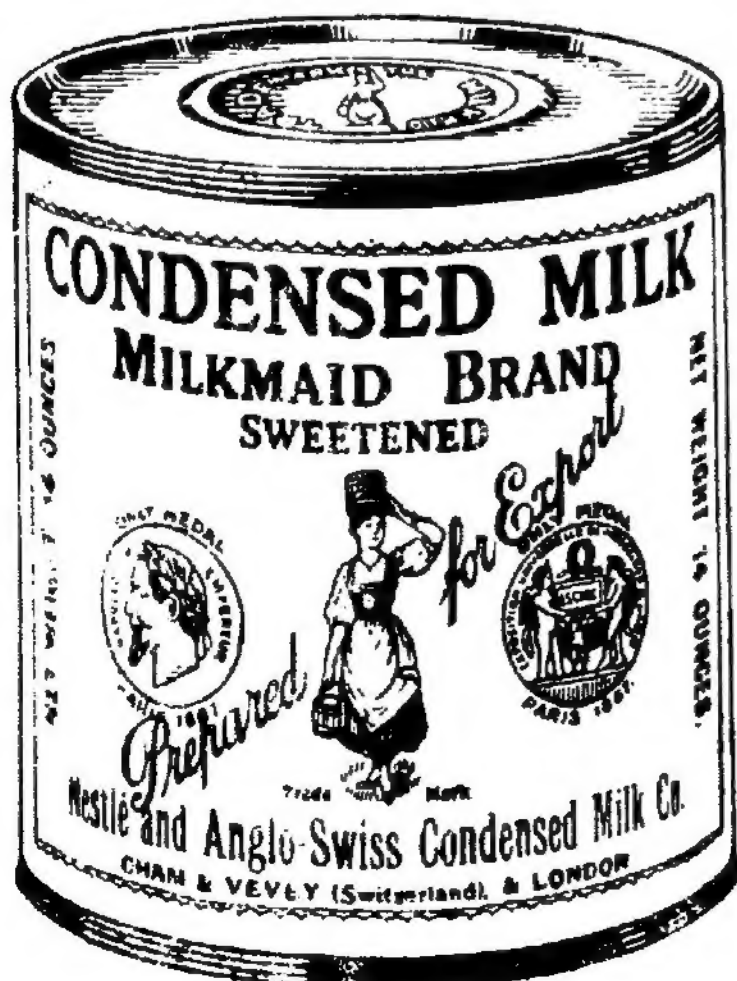
在審美觀念已經轉移的現在。所謂燕瘦環肥。已老早給人打倒了。而體格美也就應運而生。  
若男女士是最能明乎這點的人。她一向都抱著「敢將體格誇強健。不把雙眉關短長」的主義。所以對於體格的體格。從未計及。每日祇關心體格的強弱。她求體格強健的唯一方法是每日按時服用虎標永安堂虎標補精大力丸。現在的若男女士。因得老虎補精大力丸之助。身體已強健。達到目的了。我希望一班美人們。快步若男女士的後塵。速服老虎補精大力丸。以求身體的強健。因為在今日的所謂美人。必然的應該這樣「敢將體格誇強健。不把雙眉關短長」的人。也才能配稱為美人。(A)



新時代的中國婦女

紅字牛乳

(乳牛囉公金)



紅字牛乳的了。

(企公囉牛乳)

新時代的中國婦女或有些變更。她好穿高跟鞋，短裙子和絲襪，及其他由歐洲所輸入的新裝。但是她仍然繼續用「紅字」牛乳，因為她知道紅字牌係最上等的牛乳。她知道東西方所有最上等和最講求衛生的人們都用「紅字」牛乳。當今的世代，一切遺傳都逐漸消滅，惟有飲「紅字」牛乳的遺傳不致消滅，因為這是一個健全的習慣呵。我們生存在一個急進的文明時代，須要多吃有益的食品方能保持健康和力量。那麼就沒有勝過飲

一九二九年二月二日

新嘉坡絲絲街門牌一百四十四號至一百四十七號 英瑞煉乳公司謹啓





# 諸要人視察院長之聯誼錄

（胡漢民）

景星閣下：和氣春風在眼中。望重鈞衡。名垂宇宙。...

（王寵惠）

（王正廷）

（王寵惠）

（王寵惠）

（王寵惠）

（王寵惠）

（王寵惠）

## 汕頭之通天閣

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 誌譚茶陵之名

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 德國之奇巧大鐘

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 妖術愚人終自愚

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 焚迪文得博士街

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 夏勇哀死

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 天方教中之百八翁

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 好一个十二齡少女

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 劉師復以身殉主

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 澳門花絮錄

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 由失業轉到搶劫

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

（胡漢民）

## 通達東北的孫桂雲姑娘

（胡漢民）

（胡漢民）

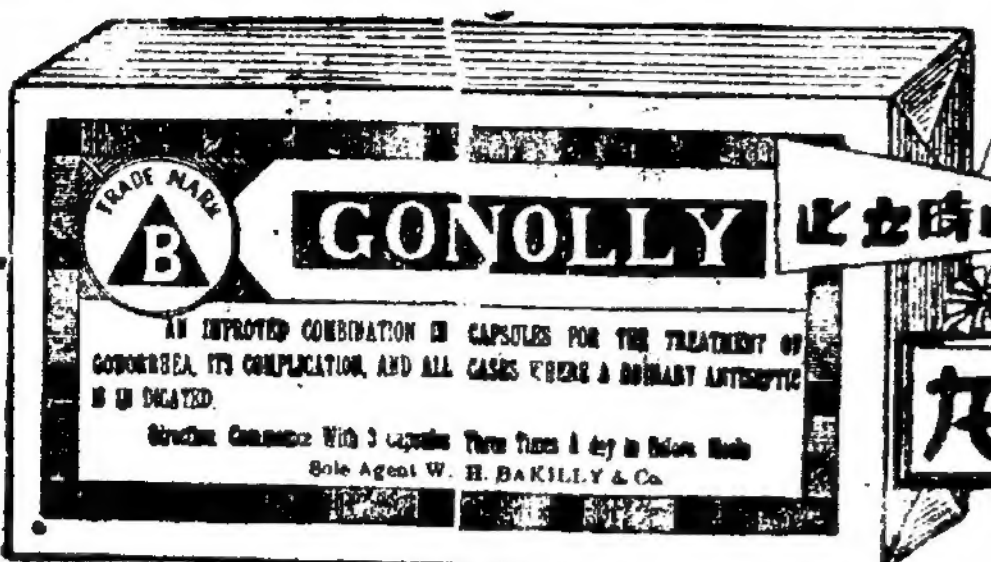
（胡漢民）

（胡漢民）



# GONOLLY

總代理 廣利生 代理



此藥專治淋病、白濁、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女經期不調、赤白帶下、子宮炎、附件炎、盆腔炎、不孕症、產後諸症、以及一切泌尿系統之疾病。功效神速，永不復發。

每瓶一元 每打十元

## 房藥大寧康

### 九濁白色



藍色白濁丸乃治濁之聖藥。無論新久之白濁及各種傳染性淋病，服此丸後，二小時小便即變為藍色，此表明藥力發揮，毒由尿道排出。此丸也并治於念四點鐘內，止淋消腫，除毒清血，內無後患。

每瓶壹元 每打壹拾元

德國康寧大藥房精製

### 張大鵬專科大醫生到叻

張大鵬先生畢業於花柳專科學院，專治淋病、白濁、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎、前列腺炎、婦女經期不調、赤白帶下、子宮炎、附件炎、盆腔炎、不孕症、產後諸症、以及一切泌尿系統之疾病。功效神速，永不復發。

地址：海山街門牌七十一號

各埠藥房均有代售

### 艾羅補腦汁



補腦較任何事為重要。腦為人生之本。腦力充足，則精神煥發，身體健康。艾羅補腦汁，能補腦益精，強身健體。凡腦力過度，神經衰弱，失眠健忘，頭暈目眩，腰酸背痛，四肢無力，食慾不振，消化不良，婦女經期不調，赤白帶下，子宮虛冷，不孕症，產後諸症，以及一切虛弱之症，服此汁後，功效神速，永不復發。

大瓶二元 小瓶一元二角半

各埠藥房均有代售

上海中法藥房總發行

石叻九福公司發行

### 永備電筒之安全



永備電筒，乃世界最安全之電筒。其構造簡單，使用便利，且能持久耐用。凡出門旅行，或居家照明，均為必備之品。永備電筒，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士選購。


各大商店均有代售

謹防假冒

EVEREADY

Factory Representatives: Mul & Phipps (Malaya) Ltd. Singapore.

### 法蘭西白



法蘭西白，乃法國名廠出品之白粉。質地細膩，氣味芬芳，能使肌膚潔白細嫩，容光煥發。凡愛美之士，不可不備。各大商店均有代售。

### 注意 再減價由九月廿六日即

免收茶費三天

本樓為廣招徠，特將茶費免收三天。凡光臨本樓者，均可享受此優惠。機會難得，欲購從速。

地址：石叻牛車水

### 順風船



順風船，乃本樓之招牌菜。選料上乘，烹調精湛，味道鮮美，營養豐富。凡光臨本樓者，不可不嘗。各大商店均有代售。

### 評君任調北腔南

本樓特聘名伶，演出精彩劇目。歡迎各界人士光臨觀賞。

日期	劇目	演員
九月廿六日	天香扇	王月桂
九月廿七日	三娘教子	金月桂
九月廿八日	馬前水	潘月紅
九月廿九日	平貴回宮	劉月紅
十月一日	賭子嫖院	金月桂

地址：石叻牛車水